

## **Indlægsseddel: Information til brugeren**

### **CANESTEN**

**vaginaltabletter 100 mg, vaginaltabletter 500 mg, vaginaltabletter 500 mg + 1 % creme**

**Aktive stof: Clotrimazol**

#### **Læs denne indlægsseddel grundigt. Den indeholder vigtige informationer**

- Du kan få Canesten uden recept. For at få den bedste behandling, skal du være omhyggelig med at følge anvisningerne for Canesten.
- Gem indlægssedlen, Du kan få brug for at læse den igen.
- Spørg på apoteket, hvis der er mere, du vil vide.
- Kontakt lægen, hvis du får det værre, eller hvis du ikke får det bedre inden 7 dage.

Den senest opdaterede indlægsseddel findes på [www.indlaegsseddel.dk](http://www.indlaegsseddel.dk)

#### **Oversigt over indlægssedlen**

- 1. Virkning og anvendelse**
- 2. Det skal du vide, før du begynder at bruge Canesten**
- 3. Sådan skal du bruge Canesten**
- 4. Bivirkninger**
- 5. Opbevaring**
- 6. Yderligere oplysninger**

#### **1. Virkning og anvendelse.**

Canesten er et svampedræbende middel, som virker mod forskellige former for mikroorganismer, som fx dermatofytter (svamp i huden), gærsvampe og skimmelsvampe etc.

Du kan bruge Canesten mod betændelse i skeden og de ydre kønsorganer, der skyldes mikroorganismer, som Canesten virker på.

Hvis din læge har sagt, at du skal bruge Canesten for noget andet, skal du altid følge lægens anvisning.

#### **2. Det skal du vide, før du begynder at bruge Canesten**

##### **Brug ikke Canesten:**

- Hvis du er overfølsom over for clotrimazol eller et af de øvrige indholdsstoffer.
- Hvis du er overfølsom over for cetostearylalkohol

##### **Vær ekstra forsigtig med at bruge Canesten**

Du bør ikke starte behandling uden at tale med lægen,

- hvis du er mellem 12-15 år. Canesten bør ikke anvendes af børn under 12 år.
- hvis du er i eller efter overgangsalderen.

- hvis du har gentagne betændelser over længere tid (gentagne betændelser inden for to måneder). Det er i så fald vigtigt at udelukke sygdomme, som kan give svampeinfektioner.
- hvis du har udflåd. Det kan skyldes andre sygdomme end svampeinfektioner.
- ved betændelse i underlivet for første gang.
- hvis du har feber (temperaturer over 38°C), smerter i den nedre del af maven, rygsmerter, illelugtende udflod, kvalme, blødning fra skeden, og/eller samtidige smerter i skulderen.

Du må ikke anvende tamponer, udskylning af skeden, sæddræbende midler eller andre produkter, der anvendes i skeden under behandlingen med Canesten.

Samleje i skeden bør undgås under behandlingen med Canesten, da infektionen kan overføres til partneren, og virkningen og sikkerheden af latexprodukter som kondom og pessar kan være nedsat. Den nedsatte virkning er midlertidig og forekommer kun under behandlingen.

Din seksualpartner bør kun behandles ved symptomer (f.eks. kløe og rødme) og efter samråd med lægen.

Undgå at cremen kommer i kontakt med øjnene efter påføringen. Vask derfor hænderne grundigt efter hver behandling.

Brug ikke Canesten samtidig med kondom eller pessar, da det kan nedsætte sikkerheden af disse midler under behandlingen.

Canesten vaginalcreme og creme er lugtfri og misfarver ikke tøj.

### **Brug af anden medicin**

Fortæl det altid til lægen eller på apoteket, hvis du bruger anden medicin eller har brugt det for nylig. Dette gælder også for medicin, som ikke er på recept, medicin købt i udlandet, naturlægemidler, stærke vitaminer og mineraler samt kosttilskud.

Fortæl det til lægen, hvis du anvender tacrolimus (medicin, der virker dæmpende på immunforsvaret). Samtidig anvendelse af Canesten kan øge virkningen af tacrolimus, og din læge vil derfor følge behandlingen nøje.

### **Graviditet og amning**

Spørg din læge eller apoteket til råds, før du tager nogen form for medicin.

#### **Graviditet:**

Du kan bruge Canesten under graviditet.

Der skal sikres god hygiejne i fødselskanalen, især i de sidste 4-6 uger af graviditeten.

Du må ikke bruge applikator (indføringshylster) under graviditet. Før vaginaltablettene op i skeden med fingeren.

#### **Amning:**

Du kan amme, selv om du bruger Canesten.

### **Trafik- og arbejdssikkerhed**

Canesten påvirker ikke arbejdssikkerheden og evnen til at færdes sikkert i trafikken.

### **Vigtig information om nogle af de øvrige indholdsstoffer.**

Canesten creme indeholder cetostearylalkohol, som kan give lokalt hududslæt (f.eks. kontakteksem).

### **3. Sådan skal du bruge Canesten.**

Hvis din læge har ordineret Canesten til dig, skal du altid følge lægens anvisning. Er du i tvivl, så spørg lægen eller på apoteket. Ændringer eller stop i behandlingen bør kun ske i samråd med lægen.

#### **Den sædvanlige dosis er**

##### **Voksne**

6 dages behandling: 1 vaginaltablet 100 mg indføres dybt i skeden ved sengetid i 6 dage.

Det er vigtigt at fortsætte behandlingen i 6 dage, selv om du får det bedre for at undgå genopblussen af betændelsen.

1 dags behandling: 1 vaginaltablet 500 mg indføres dybt i skeden ved sengetid som engangsdosis

Ved samtidig betændelse af området omkring skeden, kan du bruge Canesten 1 % creme (eller 1 % vaginalcreme). Smør cremen på i et tyndt lag på det angrebne område 2-3 gange dagligt i 1-2 uger og i 3 dage efter symptomerne er væk.

Af praktiske hensyn bør du ikke bruge Canesten® under menstruation.

Din seksualpartner bør kun behandles ved symptomer (f.eks. kløe og rødme) og efter samråd med lægen. Smør Canesten creme eller 1 % vaginalcreme på det angrebne område 2-3 gange daglig i 1-2 uger, indtil symptomerne er væk.

Generelt:

Hvis dine symptomer varer ved i mere end 7 dage, skal du kontakte din læge.

#### **Brugsanvisning**

##### **Indføring af vaginaltablet med brug af applikator (indføringshylster):**

1. Klem åbningen i applikatoren let sammen (B), så der dannes en oval åbning. Placer vaginaltabletten i applikatoren (B) med spidsen udad.
2. Før forsigtigt applikatoren så langt op i skeden som muligt (det er bedst at ligge på ryggen med bøjede ben, der er trukket let op).
3. Tryk stemplet ind (A), så vaginaltabletten placeres i skeden. Fjern applikatoren.

##### Kun vaginaltabletter 100 mg

4. Træk stemplet (A) ud af applikatoren efter brug og vask delene i varmt (ikke kogende) sæbevand. Skyl i rindende vand og tør omhyggeligt.

##### **Indføring af vaginaltablet uden brug af applikator (indføringshylster):**

Før vaginaltabletten op i skeden med en finger i stedet for applikatoren.

##### **Hvis du har brugt for meget Canesten**

Hvis du bruger for meget Canesten vaginalcreme, kan din hud blive irriteret. Dette forsvinder, når du holder op med at bruge Canesten. Aftager irritationen ikke i løbet af et par dage, bør du kontakte din læge.

### **Hvis du har glemt at bruge Canesten**

Hvis du har glemt en dosis, skal du ikke tage dobbelt dosis, men fortsætte med din sædvanlige dosering.

## **4. Bivirkninger.**

Canesten kan som al anden medicin give bivirkninger, men ikke alle får bivirkninger.

### **Ikke alvorlige bivirkninger**

#### **Creme:**

**Ikke almindelige bivirkninger** (forekommer hos mellem 1 og 10 ud af 1.000 patienter):

- Kløe, udslæt, stikkende/brændende fornemmelse, irritation, ubehag/smerte.

**Sjældne bivirkninger** (forekommer hos mellem 1 og 10 ud af 10.000 patienter):

- Allergiske reaktioner (besvimelse, for lavt blodtryk, vejrtrækningsbesvær, nældefeber).

**Hyppeghed ikke kendt** (kan ikke fastslås ud fra forhåndenværende data):

- Afskalning, blærer, hævelse (ødem).

#### **Vaginaltabletter:**

**Ikke almindelige bivirkninger** (forekommer hos mellem 1 og 10 ud af 1.000 patienter):

- Kløe, udslæt, brændende fornemmelse, irritation, ubehag.

**Sjældne bivirkninger** (forekommer hos mellem 1 og 10 ud af 10.000 patienter):

- Allergiske reaktioner (besvimelse, for lavt blodtryk, vejrtrækningsbesvær, nældefeber).

**Hyppeghed ikke kendt** (kan ikke fastslås ud fra forhåndenværende data):

- Mavesmerter, afskalning af huden omkring kønsorganerne, hævelse (ødem), bækkenmerter.

Tal med lægen eller apoteket, hvis en bivirkning er generende eller bliver værre, eller hvis du får bivirkninger, som ikke er nævnt her.

Bivirkninger, som ikke er nævnt her, bør indberettes til Lægemiddelstyrelsen, så viden om bivirkninger kan blive bedre. Du eller dine pårørende kan selv indberette bivirkninger direkte til Lægemiddelstyrelsen. Du finder skema og vejledning under bivirkninger på Lægemiddelstyrelsens netsted: [www.meldenbivirkning.dk](http://www.meldenbivirkning.dk).

## **5. Opbevaring.**

Opbevar Canesten utilgængeligt for børn.

Brug ikke Canesten efter den udløbsdato, der står på pakningen. Udløbsdatoen (Exp) er den sidste dag i den nævnte måned.

Aflever altid medicinrester på apoteket. Af hensyn til miljøet må du ikke smide medicinrester i afløbet, toilettet eller skraldespanden.

## **6. Yderligere oplysninger**

### **Canesten vaginaltabletter 100 og 500 mg indeholder:**

Aktivt stof: Clotrimazol, 1 vaginaltablet indeholder 100 mg eller 500 mg clotrimazol.

Øvrige indholdsstoffer: Calciumlactatpentahydrat, majsstivelse, crospovidon, vandfri kolloid silica, mælkesyre, lactosemonohydrat, magnesiumstearat, hypromellose og mikrokrystallinsk cellulose.

### **Canesten creme 1 % indeholder:**

Aktivt stof: Clotrimazol. 1g creme indeholder 10 mg clotrimazol.

Øvrige indholdsstoffer: Sorbitanstearat, polysorbat 60, cetylpalmitat, cetostearylalkohol, octyldodecanol, benzylalkohol, renset vand.

## **Udseende og pakningsstørrelser**

### **Udseende**

Canesten 100 mg vaginaltablet: Hvid, mærket med P3 og Bayer

Canesten 500 mg vaginaltablet: Hvid, mærket med MU og Bayer

Canesten vaginalcreme: Hvid og uigennemskinnelig creme

### **Pakningsstørrelser**

Vaginaltablet 100 mg x 6 med applikator,

Vaginaltablet 500mg x 1 med applikator,

Vaginaltablet 500mg med applikator + creme 1 %, 20g.

Ikke alle pakningsstørrelser er nødvendigvis markedsført.

## **Indehaver af markedsføringstilladelsen og fremstiller**

### **Indehaver af markedsføringstilladelsen**

Bayer AB

Gustav III:s Boulevard 56

Box 606

169 26 Solna

Sverige

[www.canesten.dk](http://www.canesten.dk)

### **Fremstiller**

Bayer Schering Pharma AG

DE-51368 Leverkusen

Tyskland

**Denne indlægsseddel blev sidst revideret september 2011.**